



這些冷凍蔬菜不只好看 而且……

新鮮衛生 冷凍蔬菜均由專業冷凍蔬菜加工廠選擇品質優良的新鮮蔬菜為原料經過清洗、殺菌處理後，予以「急速冷凍」，再將產品完整「包裝」，確保新鮮衛生，營養不流失。

調理簡便 冷凍蔬菜在烹調使用時，不需再浪費時間去清洗、切割，由包裝袋取出後即可直接利用，加熱時間短，節省您寶貴的時間。

價格穩定 冷凍蔬菜儲藏時間長，不受本省特殊天候，如颱風後生鮮蔬菜供需失調，價格波動影響，看緊您的荷包，真正精打細算。

行政院農業委員會
台灣省政府農林廳
財團法人中華民國冷凍食品發展協會 共同輔導

重新認識甘蔗園生態

最近發現，目前台灣學術界和政治舞台上有不少菁英來自中南部的農村，他們做事踏實，做人「古意」，很受大家的肯定。每當有記者前來作專訪時，常透露出內心對童年鄉間生活的溫馨回憶，如搭乘糖廠小火車，田間陌上啃甘蔗等的往日情懷。緣由當年日本政府把糖業視作台灣農業的重心，直到光復後的二十年間，種甘蔗仍然是農村安定富足的象徵，也是政府外匯收入的大宗，但是時過境遷，今天糖業成為經濟政策的一項議論，令人感慨之餘，也引發另一種深思，是否工商業發達之後，過去那種安祥舒適的鄉野風情從此一去不復返？試看今天的水泥叢林，吵鬧髒亂，人們每逢週末假期，一起湧向郊外的情形，說明豐富的物質生活並不能帶來心靈的滿足，國民所得也不是衡量現代化高尚國家的唯一尺度，人們多麼渴望一個環境幽靜空氣清新的綠色大地。

保護地球對市井小民來說似乎陳義過高，但如果說新鮮空氣與綠色原野就有親切感了。根據統計數字，1公頃的甘蔗園對空氣品質的淨化能力相當於4~5公頃的熱帶雨林。再者，一般蔗田坵塊面積較大，生長期也較長，蔗海蒼蒼，不但具有美學上與景觀上的特點。由於田間操作少、人跡稀，成為野生動物的樂園，君不見野兔出沒雲雀高唱，生動的田園風光在蔗園最能顯現出來。如果經過規劃，農場小住，休閒地「焗窯」，蔗園觀光休閒亦可成為一項引人的第三級產業。更不用說蔗田農藥用量少生態特殊，生物歧異度比一般農田要高，也是孩子們很好的自然教室了。

甘蔗！甘蔗！它不再是初級產業，不能僅由市場價格來定位，豈能等閒視之耶？

讀者優惠券



購買豐年叢書及本社代售叢書、農特產品、肥料，於使用期限內，持券到本社門市部或以郵政劃撥匯款方式（優惠券貼在劃撥單背面），均得享受特惠折扣。

使用時間：82年8月1日~7日

肥料

8折優惠券

購買本社代售肥料一律享受8折優待

使用時間：82年8月8日~14日

農特產品

9.5折優惠券

購買本社代售農特產品一律享受9.5折優待

使用時間：82年8月15日~21日

圖書

9折優惠券

購買本社及代售叢書一律享受9折優待

使用時間：82年8月22日~31日

農特產品

9.5折優惠券

購買本社代售農特產品一律享受9.5折優待

豐年社門市部 為消費者服務

營業時間：

周一至周五／八：〇〇～一七：三〇

周六／八：〇〇～一五：〇〇

星期例假日／九：〇〇～一五：〇〇

地址：台北市溫州街14號

服務電話：〈02〉3628148 請洽仲小姐

●購滿二千元送貨到家
●代辦組合式精緻禮盒
●台北市專人送貨
其他縣市貨運專送



產品名稱	出品單位	價格
●鄉間小路果汁 柳橙汁	中寮鄉農會	每罐／15元每打180元
金柑甘露煮 鄉間小路金柑	青果社宜蘭分社	每包(460g)45元 每包30元
雲農花生湯	雲林縣農會	每罐20元／每打240元
高纖活力多餅乾 甘蔗汁 蕃茄汁 百香果汁	台糖公司	每盒30元／每打360元 每罐(320g)14元 每罐(320g)13元 每罐(320g)13元
調味玉筍	古坑鄉農會	每包25元
甜菊梅 紫蘇梅	南投縣農會	每包(100g)60元 每瓶(350g)70元
香辣土豆 芥菜土豆 蜂蜜土豆	水林鄉農會	每包(75g)20元
金針	富里鄉農會	每包(200g)145元
茶葉枕	名間鄉農會	1500元(1對)
苦茶油	信義鄉農會	禮盒(單瓶裝)600元
福菜 榨菜 梅干菜 甘菜 紫蘇梅 紫蘇醬 金桔醬	公館鄉農會	特級35元切片25元 調味35元切片25元 每包(100g)30元 每包(250g)30元 每瓶(450g)65元 每瓶(300g)55元 每瓶(460g)55元
薏仁糙米粒 薏仁雪花片 薏仁胚芽茶	草屯鎮 薏仁研究班	每包60元 每包140元 每盒150元
海苔芝麻肉酥 海苔素肉酥 營養肉酥	台糖公司	每罐(300g)185元 每罐(280g)135元 每包(200g)130元
洛神花蜜餞 蜜洛神花汁 洛神袋茶 果茶 菊花茶	台東縣農會	每盒60元 每瓶(1000cc)110元 每盒(12包入)80元 每盒(12包入)90元 每盒(12包入)90元
紅糯米	光豐地區農會	禮盒(1380g)125元
麻竹筍茸 麻竹脆筍	大埔鄉農會	每包(300g)35元
金紅蔴麵條	金山地區農會	每包(300g)20元 禮盒(10包入)210元
白柚茶 牛蒡茶	麻豆鎮	每盒(30包入)350元 每盒(30包入)450元
柚子蔘 牛蒡茶葉片(煮)	白柚產銷班	每罐(150g)350元 每罐(150g)100元 每罐(450g)500元
鐵觀音／烏龍袋茶 鐵觀音易開罐	石門鄉農會	每包(2g)每盒(20包入)55元 每包(10g)每盒(20包入)300元 每罐(無糖350g)15元 每罐(低糖350g)15元
香菇 捲邊香菇片	苗栗市農會	每盒(600g)800元 每罐(12g)35元 禮盒(12罐入)420元
青草茶 花生油	虎尾鎮農會	每罐(280g)15元 每瓶(600g)150元

鄉間小路 (月刊)

這是一本兼具田園情趣與現代生活知識的實用刊物，帶給你歡樂健康高品味的豐富人生。

■主要內容：
鄉土之美／養生之道／
精緻特產／家庭園藝

■訂費：
1年12期1000元，
2年24期1800元

現代農業的精華在豐年

豐年 (半月刊)

邁向21世紀農業最權威的
農業產銷技術刊物

■主要內容：
提供精緻農業實用技術
及最新產銷經營理念、
農家成功經驗、
解答農業問題。

■訂費：
1年24期650元，
2年48期1200元。

◎試閱：
付回郵50元即寄贈～
鄉間小路及豐年各1本

請注意：一、帳號、戶名及寄款人姓名住址請詳細填明，以免誤寄
二、存款後由郵局製給正式收據為憑，本單不作收據用
存款局先以電話通知，務請於交款前一、二天存入，必要時，可請
因電話故障等原由無法及時通知者，應由存款人自行負責

收據號碼：

郵政劃撥儲蓄存款單		郵局郵號	
收	帳	號	戶名
0	0	0	豐年社
0	0	5	
9	3	0	
0	0		
新臺幣： (請用壹、貳、參、肆、伍、陸、柒、捌、玖、零等大寫並於數末加一「整字」)		姓名	住址
郵局郵號		寄	款
郵局郵號		人	電話
經辦局號	帳	號	日期
登帳編號			金額
			工作站號

主管：

經辦員：

虛線內備機器印
撥用請勿填寫。

98-04-43-04

郵政劃撥儲蓄存款通知單		帳號未滿八位數者，帳號前空格請填0	
收	帳	號	戶名
0	0	0	豐年社
0	0	5	
9	3	0	
0	0		
新臺幣： (請用壹、貳、參、肆、伍、陸、柒、捌、玖、零等大寫並於數末加一「整字」)		姓名	住址
郵局郵號		寄	款
郵局郵號		人	電話

主管：

經辦員：

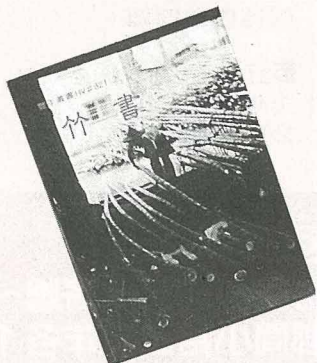
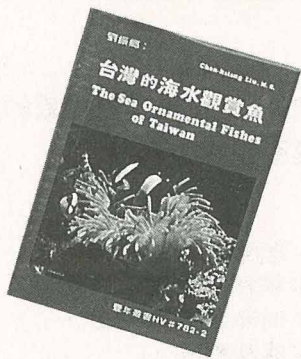
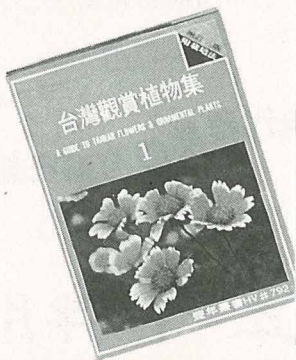
本聯經登帳後隨郵政劃撥儲蓄收支詳情單寄交帳戶

◎存款後由郵局製給正式收據為憑，本單不作收據用◎
帳戶本人存款此聯不必填寫，但請勿撕開。

農業專業書籍

豐年叢書是有根的文化

- 門市部銷售農業、家政專業書籍2000多種
- 書籍總目錄函索即寄
- 歡迎參觀選購



請存款人注意

- 一、如須限時存款請於存款單上貼足「限時專送」資費郵票。
- 二、每筆存款至少須在新臺幣十元以上。
- 三、倘金額誤寫時請另換存款單填寫。
- 四、本存款單不得附寄其他文件。
- 五、本存款金額業經電腦登帳後或本存款單已經受理郵局寄出者，不得申請撤回。
- 六、本存款單帳戶亦得依式自印，但各欄文字及規格必須與本單完全相同，如有增刪或改印其他文字者，應請存款人另換本局印製之存款單填寫。

通	我要訂閱 <input type="checkbox"/> 豐年 <input type="checkbox"/> 鄉間小路 <input type="checkbox"/> 新訂 <input type="checkbox"/> 續訂
信	自 年 月 日起 年份 份
欄	▲豐年：1年份24期訂費 650 元，2年份48期訂費1200 元 ▲鄉間小路：1年份12期訂費 1000 元，2年份24期訂費 1800 元。
	我要購買下列書籍 / 農特產品
	訂閱鄉間小路月刊請贈： <input type="checkbox"/> 保溫水瓶(2年份) (4選1打√) <input type="checkbox"/> 抗水掛鐘(1年份) <input type="checkbox"/> 修容組(1年份) <input type="checkbox"/> 吸塵器(1年份)
	82年 8 月 31 日止

此欄係備寄款人與帳戶通訊之用，惟所作附言應以關於該次劃撥事宜為限，否則應請換單另填。



鄉間小路

有禮



訂2年送保溫水瓶

訂1年送：桌上型吸塵器或防水掛鐘或修容組

- 行政院新聞局
金鼎獎優良雜誌
- 台北市政府
優良雜誌獎

4 選 1 訂就送

82年7月1日~8月31日

慶祝革新版2週年

新朋友把握機會！
現訂戶趕快續訂！
訂費：1年1000元
2年1800元



豐年社

郵政劃撥/0005930-0
服務電話/(02)3628148謝小姐
地址/台北市溫州街14號



6月25日下午「菇的饗宴」清新上場。

攝影／林嵩展

編者的話

有環保概念的新農業

端午佳節之後，豐年社邀請鑽研菇菌栽培多年，現任職農業試驗所的宋細福先生現身說法，台北市士林區農會家政指導員簡玲錦小姐掌廚，在炎炎夏日的午后，一場「菇之饗宴」清新開鑼啦！

傳統以保麗龍和塑膠膜包裝金菇的方法，已不能滿足環保的要求，自日本引入的抽真空包裝，縮小運輸貯存所佔體積，更能符合減少包裝材料的環保目標。而一種由宋先生設計的「脫水」金針菇，不僅可延長保存期限至2年，其硬脆的口感，和麵條同煮，另有一番獨特風味，讓您吃到「牙爽」！這項目前尚在實驗階段的新嘗試，將是未來金菇包裝的發展趨勢，若能成功，當可確實達到調節淡旺季蔬菜供需的政策目標。〈請看本期第7頁〉

以木屑加米糠和水調和，經鍋爐以120°C高溫殺菌而成的太空包，確保金針菇的培養純度；而5°C的冷氣菇舍和一次採收即更新的栽培制度，從出生到採收的十幾天中，不需澆水，自動化的培養環境，使金針菇免於害蟲細菌的威脅，不必使用農藥，衛生安全的品質，吃來更有保障。目前一個太空包可採收200g成菇，台灣最大的金針菇農場，在管理及投資額方面都稱得上是東南亞最具規模的，3天生產100噸，相當於日本最大金針菇場一年的產量；業者表示，9月份以後，該場用於高溫殺菌的鍋爐將從現有的18台增為24台，相信屆時品質、產能的提高，將更值得國人引以為傲。小小金針菇，卻吸引許多人投注如此龐大的心智財力，其魅力無窮可見一斑！

品嚐金針菇美味的秘訣就在不下鍋，一根根白嫩挺立，充滿生命力的金針菇，鮮食最佳，即使熟食也只要用80~90°C的熱水淋燙，和完全浸於熱水中相比，兩者在風味、口感上都有差別。金針菇的鮮味得靠適當的料理技術來表現，簡小姐特別面授川燙時拿捏分寸的關鍵，告訴與會者如何烹出一道道鮮美爽口的金菇宴。〈請看本期第6頁〉

走過從民國49年至今的33個年頭，金針菇以嫩脆富嚼勁的口感，成為火鍋圍爐必備的一員要角，而獨特的營養成份，更增加了食用價值；如今在全年無休的自動化生產下，鮮食金針菇也可以是夏季的一道爽口佳餚，未來配合真空、乾燥包裝法，金針菇將是最有環保概念的新綠食蔬菜！



金針菇的包裝引進了環保概念。



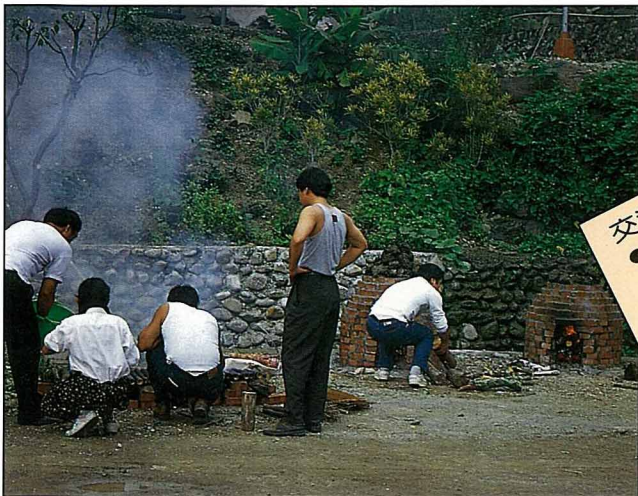
二位主講人宋細福先生(中)簡玲錦小姐(左)。

頭城農場假日遊

溯溪／誘蝦／釣魚／野炊／露營／乘竹筏／森林浴

春天竹筍綠・夏天蓮霧紅・秋天芒花白・冬天柑桔黃

12月遊園設計・歡迎閣府光臨



一月酒燒雞
二月花鬧春
三月賞落櫻
四月採桂筍
五月月桃開
六月溪嬉水
七月聞蟬鳴
八月嚐鮮果
九月醉月圓
十月聽山泉
十一月竹弄韻
十二月帝王補



交通資訊

- 從台北走濱海公路
過大溪往頭城方向
在梗枋大橋前右轉
沿標示牌往台北方向
- 從頭城往台北方向
經外澳到大園
在梗枋大橋前左轉
沿標示牌走即達

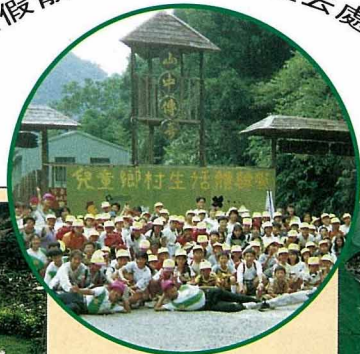
頭城農場

宜蘭縣頭城鎮更新里更新路125號
住宿專線(039)772-222

山中傳奇

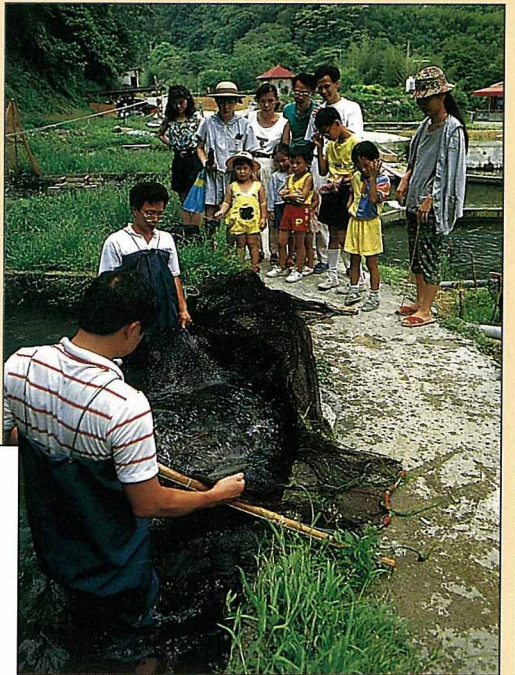
有木里休閒農場

有木里休閒農場是農委會規劃的25個休閒農場之一，農場內有觀光果園、觀光鱒魚場、觀光土雞場、養蜂場、釣鱒場、颯鱒場等，供遊客參觀，並提供渡假小木屋、旅館、會議室、KTV、露營、烤肉、戲水、釣魚、抓蝦等活動，是忙碌的現代人，渡假散心養眼的最佳去處。

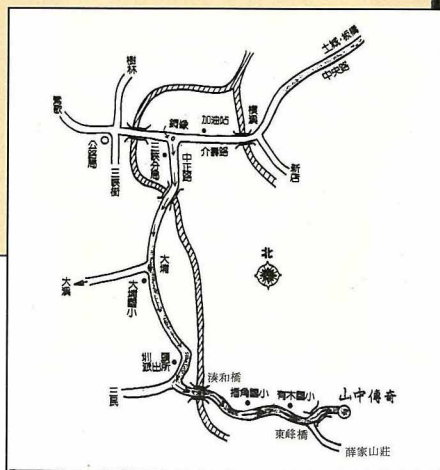


當地農特產品

1. 七葉膽
2. 海山包種茶
3. 白茶
4. 農產米食
5. 活鱒魚、香魚
6. 醃鱒禮盒
7. 蜂蜜竹筍
8. 土雞
9. 溪蝦溪魚
10. 人蔘菜(季節性)
11. 桶柑(季節性)
12. 百香果(季節性)
13. 李子(季節性)
14. 黃金瓜(季節性)
15. 綠竹筍(季節性)
16. 山芹菜(季節性)



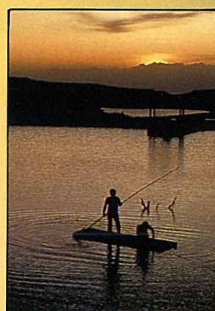
訂餐／訂房專線：(02)672-0424
台北縣三峽鎮有木里有木154-3號



恒春生態農場



(曾文田／攝影)



請珍惜唯一的地球
愛宇宙中所有生命



恒春生態農場

通訊處：恒春郵政第11號信箱
電話：(08)8892633

阿公說：大力素，有够讚，用有機肥，選大力素

福 德 大力素

大力素是本公司多年研究、反覆試驗以最新配方，
以活菌為基底的有機質複合肥料。
隨著時代進展，現在農業生產唯有結合農業科技方能達
成作物果樹產量最多、品質最佳的目標，本產品即為此觀
念下之產物，願以多年研究成果竭誠推薦給農友使用。

福 德 大力素

(神奇大力素 # 1)

台製複字12801號
含氮：6.0%
全磷酐：7.0%
水溶性磷酐：5.8%
全氧化鉀：6.0%
水溶性氧化鉀：4.9%
有機質：80%

(神奇大力素 # 2)

台製複字12802號
全氮：7.0% 全氧化鉀：4.0%
全磷酐：4.0% 水溶性氧化鉀：3.0%
水溶性磷酐：3.0% 有機質：80%

(福德大力素 # 12)

台製複字12803號
全氮：7.5%
全磷酐：4.5%
水溶性磷酐：2.5%
全氧化鉀：3.0%
水溶性氧化鉀：2.0%
有機質：80%

神 奇 大力素

改善土壤活力·提高肥料效率
降低生產成本

誠徵各縣市經銷商，
意者請洽



有機肥料專業製造廠：陵鴻企業有限公司

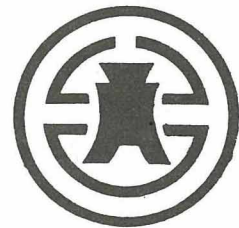
工廠：高雄縣湖內鄉中賢村中正路二段420巷22號 TEL：(07)6906335-6 FAX：(07)6907865
中區營業處：南投市中興新村光榮東路76號 TEL：(049)339669·337789

福 德 大力素

福 德 大力素

阿媽講：老地用對肥，收成笑咪咪

臺灣銀行



是中小企業的好夥伴，願我們一同成長、茁壯。



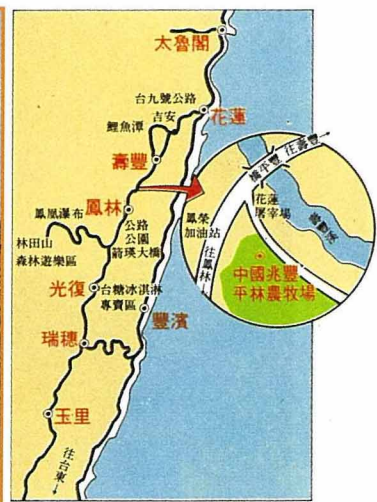
- 購料融資
- 工商業小額貸款
- 一般週轉金貸款
- 中小企業升級貸款
- 資本支出貸款 含購買工業用地、興建廠房及機器設備貸款。
- 外銷貸款 含出口信用狀週轉放款，外銷契約週轉放款等

歡迎向各地分行洽貸

中國兆豐平林牧場

與您

共體農村生活
共享田園之樂
共識生態保育



中國兆豐平林牧場

場址：花蓮縣鳳林鎮永福街20號

電話：(038)771121 • 771122

傳真：(038)771436

劃撥帳號：台北郵政第14871870號

中國兆豐股份有限公司

● 鄉間小路讀者請利用特價優惠券 ●



走馬瀨 春天



農場春之旅

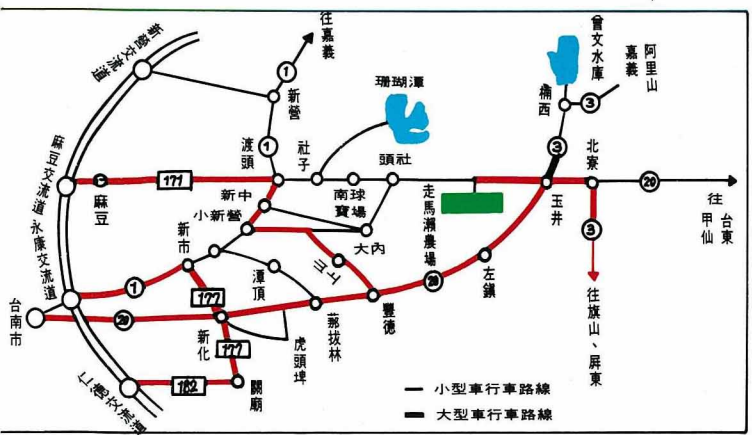
田園童年



草原新綠 田園春曉 歡樂童年 農場笑鬧

春天是全民旅遊最美好的季節，每年的春天也是走馬瀨農場最美的季節——
80公頃的紐西蘭青青大草原綻出新綠，四周美麗的天空線由芒果花海鑲出美麗的花邊，形成非常悠適而優雅的開放空間，吸引遊客進入嬉戲遊樂，尤其兒童學子歡笑其間，織夢童年，展現一幅幅走馬瀨忍不住的春天。

今年，走馬瀨再添新項目，增加以本土農業為主題的遊憩體驗，包括兩項全國首創的本土農業館及保種動物園，加上戲水世界全新開放，渡假旅館引人入勝，而且從329青年節起，串聯婦幼、清明節，以及台南縣觀光民俗華會、區中運系列慶典，一直延伸到五一勞動節、五九母親節，走馬瀨規劃了長達五〇天的春遊特別節目，充滿節慶與歡樂，期待您快快走馬來！



歡樂 健康 自然
家庭渡假 • 國民旅遊的快樂天堂

走馬瀨農場

台南縣大內鄉二溪村嗶子瓦60號
FAX : (06) 5760225

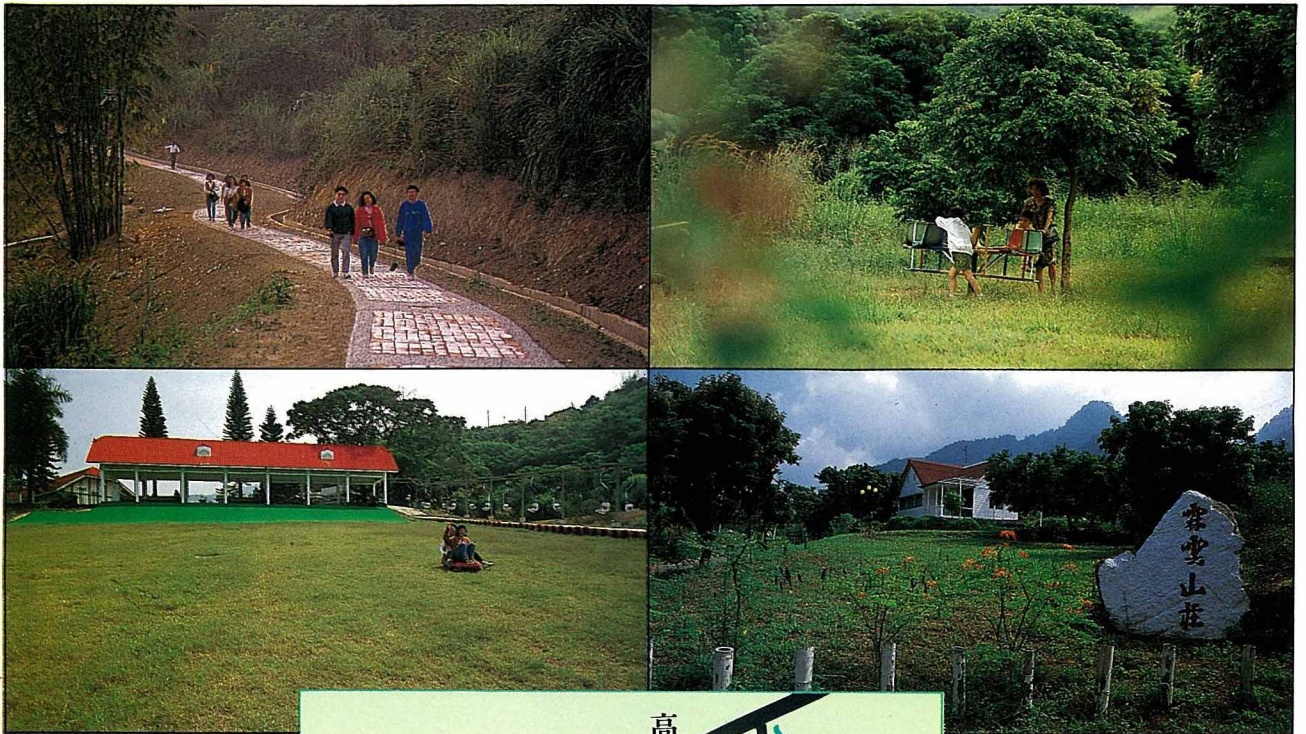
訂房 : (06) 5760121~3 • 5760280~4 (8線)
訂餐 : (06) 5760226 (大眾) • 5760260 (草原)



嘉義農場

嘉名美譽山水趣 義薄化外勝地情

嘉義農場毗鄰曾文水庫，依山傍水，風景秀麗。農場境內遍植荔枝、芒果、澳洲胡桃，每至收成季節，果香處處，令人垂涎；粉牆紅瓦的歐式建築物，散落在清新可喜的翠綠中，有如世外桃源。另設有國民賓館、蜜月套房、小木屋、休閒農莊等，可供一八〇人住宿；滑草場、親子草原、森林浴步道、旅遊服務中心、大型康樂廳等各項公共遊憩設施，能夠滿足遊客知性、感性及娛樂的需求。



交通指南：

由台南至玉井後，搭乘興南客運大埔線班車至農場；
或由嘉義搭乘嘉義客運班車直達農場。

嘉義農場

嘉義縣大埔鄉西興村馬廠
(05)2521710~1, 2521054

● 鄉間小路讀者請利用優惠券 ●

追念

一位令人尊敬的長者

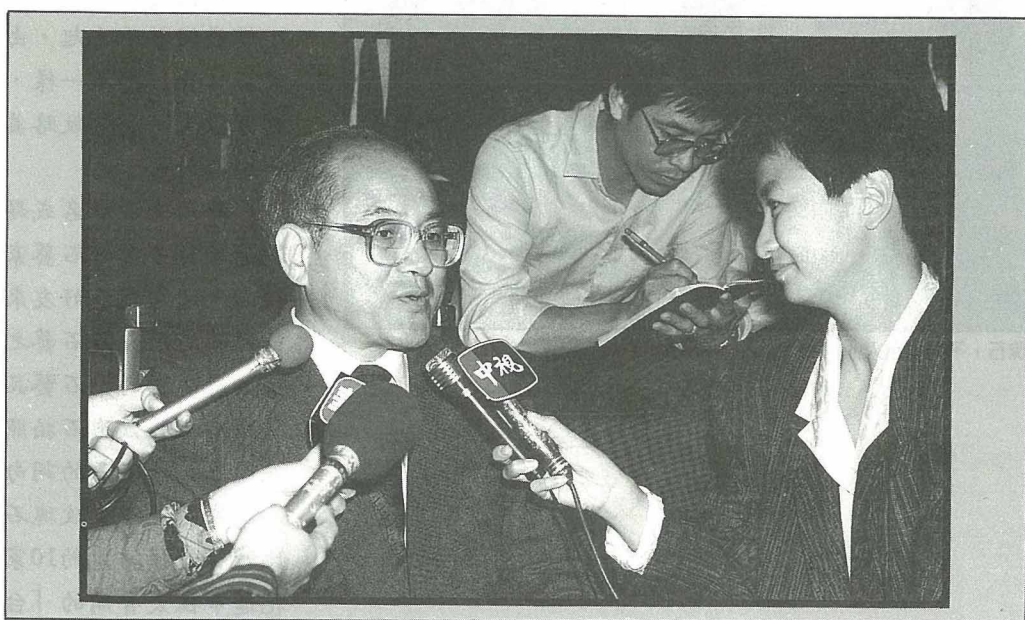
余玉賢先生

行政院農業委員會前主任委員，總統府國策顧問余玉賢先生，不幸於82年6月20日病逝於台北市仁愛醫院，享年60歲。

余玉賢先生也是本刊前任發行人，他以豐年社大家長的身份，親自為當年的「農業周刊」改名為今天的「鄉間小路」，期待這一本新雜誌，為台灣農業帶來「清新・自然・純樸」的新氣象。2年來，「鄉間小路」月刊不斷成長茁壯，肺癌卻奪走了余玉賢先生的寶貴生命，令人格外感傷。

余玉賢先生，新竹縣關西鎮人，美國普渡大學農業經濟博士，今年6月間獲頒美國普渡大學農學院傑出校友獎。

余玉賢先生出身於貧寒農家，做過各種艱辛的農事，從小養成吃苦耐勞、積極奮鬥之習性，對農民疾苦與期望具有深刻的了解。為了改善農民生活，他在省立新竹中學時代便立志以農業為終生專攻領域。他衷心感激父母親與師長們養育之恩和政府的栽培，使他能夠克服重重困難，逐步完成高深教育，終而取得美國普渡大學農業經濟博士學位，同時能夠由中興大學講師、副教授、教授、系所主任、行政院農發會技正、嘉義農專校長，逐級升任至農林廳長、農委會主任委員，他一生公忠體國，充分發揮所學，為創造我國農業經營之新境界，而奉獻出一切心力。



余玉賢先生生前與傳播媒體保持非常良好的關係。(本刊資料照片)

新產品專利 等待業界青睞

美國農業部農業研究所享有1,200種專利，有411項已由合作研究的公司或大學取得使用執照。下面舉出幾項尚待工業界採用的發明。

彩色輪胎

汽車輪胎都是黑色的嗎？將來會有各種顏色的輪胎了！由橡樹汁液形成的乳膠，要加上40種的添加劑，總共佔輪胎重量的30%，其中最多的是從石油製成的碳烏(Carbon black)，這一部份可以用玉米澱粉來代替。由此製成的橡皮輪胎，就可以添加不同的染料而成為五顏六色的了。

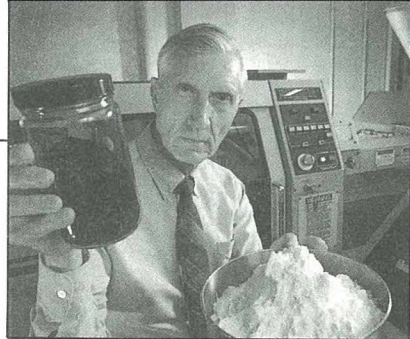
牛油肥皂

從40年前台灣開始有「非肥皂」的洗潔精(Detergent)在台灣及世界各地銷售以來，各種配方的洗潔精取代了肥皂，成為主婦的日常朋友，亦成為環保人士的頭痛根源。最不會產生公害的洗濯劑還是肥皂，但是肥皂的最大缺點是見不得硬，也就是含有鈣、鎂的水質，肥皂就凝結成為豆腐狀的「鈣皂」。

添加表面活性劑來降低水的表面張力就能解決硬水對肥皂的干擾，而牛油(不是奶油)就是最好的表面活性劑。

牛油巧克力

牛油tallow是牛身上的油，



摘譯／黃嘉

化學家Bill Doane表示，玉米粉將可取代石油中的碳烏，作為輪胎添加劑。

就像豬油一樣，但是在以牛肉為主要食肉的歐美，牛油是肉品工廠的下腳品，價格很低。而可可果的油，稱為可可奶油Cocoa butter的油份，卻是極高價的植物油料。現在農業科學家有辦法用牛油做巧克力糖果。

可可乳油的可貴處在於其物理性質「只溶於口，不溶於手」，美國一年進口2億磅的可可乳油，其報關價是2億8千萬美元。

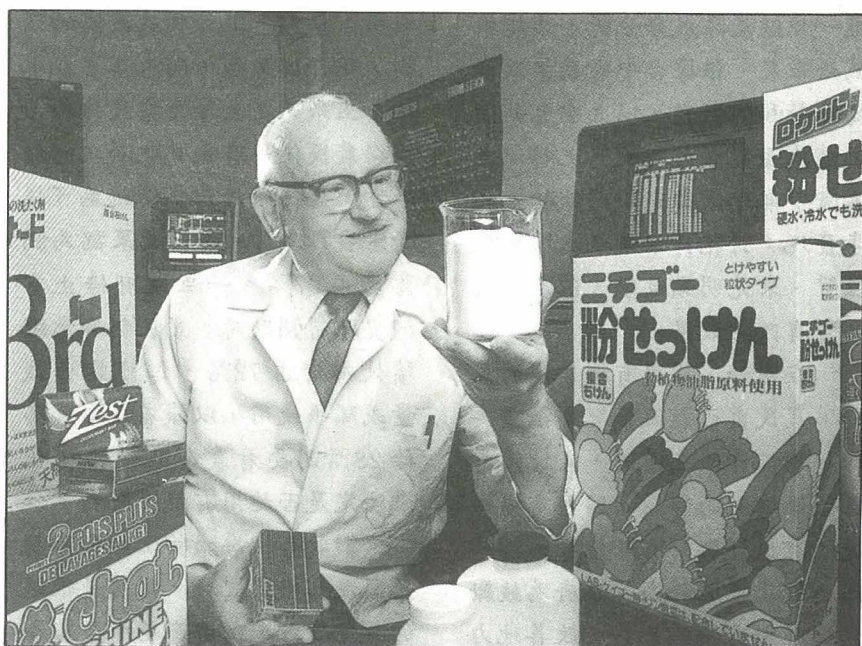
食品專家發現可可乳油與牛油中的三酸甘油酯相似。而且提煉方法亦已經取得專利。市面上尚未正式推出這種「牛油巧克力糖」的原因，不完全是由於提煉方法的複雜，而是耽心這種牛油製品可能觸犯某些宗教的禁忌。

植物油塑膠

石油總有一天會用完的，而植物油是可以源源不斷地從植物取得，因此要研究如何以植物油來接替石油。

油脂的化學基本構造是1個甘油分子拉住3個脂肪酸，在以植物油提煉燃料油的過程中，只使用脂肪酸而留下了甘油。

用一種細菌klebsiella pneumoniae接種在甘油上，就生產出3-HPA(3-hydroxy-propionaldehyde)，將3-HPA加熱就轉成丙烯醛(acrolein)，再與氧作用成為丙烯酸(acrylic acid)就是製造壓克力的原料。目前的壓克力是由石油製成的。



化學家Warner Linfield展示以牛油製成的洗潔劑。

預告：台北樹蛙



VHS 家庭錄影帶

請把本片贈送給朋友

一起欣賞台灣生態的美麗
共同對環境保育盡一份心

出品：行政院新聞局
編劇：楊懿如
攝影：劉燕明
研究人員：林曜松／楊懿如

台灣野鳥 百年記

A Century of
Taiwan Wild Birds

製 片：辜成允
執行製片：金恒鏢
故事企畫：楊憲宏
編 劇：蔣家語
劉克襄
作 曲：雷光夏
導 演：劉燕明

片長30分鐘
每卷定價(新台幣)
1000元(國語版)
1000元(台語版)
3000元(英語版)

台灣獼猴

毛毛臉和她的朋友

Formosan Macaque

故事企畫：楊憲宏
編 劇：蔣家語
攝 影：劉燕明
研究人員：林曜松
吳海音

1991年美國蒙大拿州
國際野生動物電影節
最佳攝影獎
片長27分鐘
每卷定價(新台幣)
1000元(國語版)
3000元(英語版)

藍鵲飛過

一個藍鵲家庭的故事

Formosan blue magpie

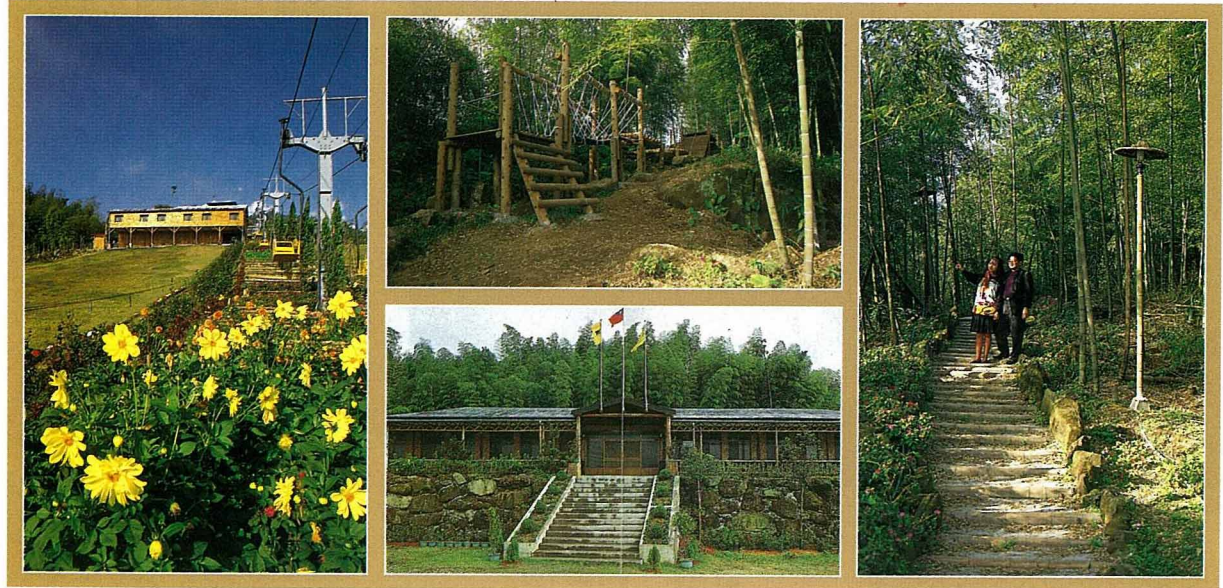
策 劃：金恒鏢
編 劇：楊憲宏
蔣家語
攝 影：劉燕明

1991年金馬獎入圍
1991年亞太影展入圍
片長27分鐘
每卷定價(新台幣)
1000元(國語版)
3000元(英語版)
1992年美國蒙大拿州
國際野生動物電影節
最佳藝術概念獎

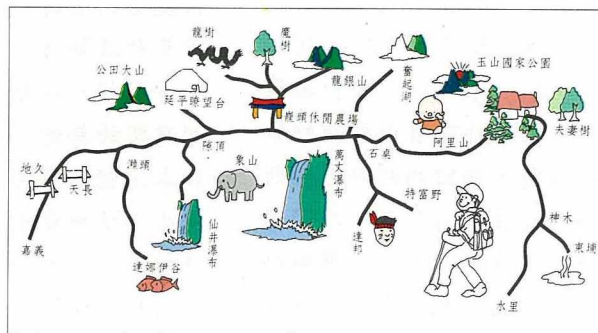


龍頭休閒農場

山嵐 · 晨露 · 風動 · 蟲鳴 · 鳥叫 · 看雲 · 觀日 ·
傾聽大自然的脈動.....



龍頭休閒農場位於嘉義縣阿里山山麓，層巒疊嶂，山容壯麗，空氣清爽，景色優美，遊客購票入莊後，即享有快速的滑草車、舒適寬敞的滑草場，及懸空式的纜車、刺激的霹靂飛車、戰技的體能訓練場，並備有露營烤肉區、精緻典雅的小木屋、及大型會議廳，供開會、聚會等休閒遊樂，適合闔家同遊，為紛擾喧囂的都會人，提供最佳的渡假勝地。



龍頭休閒農場

嘉義縣番路鄉

公田村龍頭17號
(阿里山公路44K)

TEL:(05)2586190-1

FAX:(05)2586440

請利用 讀者優惠券 做一趟休閒農場之旅

擁抱自然 享受休息也享受修習



小朋友・坐牛車・
逍遙遊
——
慈暉農場提供

- <1> 恒春農場——鄉間小路第17卷第7期
- <2> 慈暉農場——鄉間小路第17卷第19期
- <3> 香格里拉農場——鄉間小路第17卷第22期
- <4> 東勢林場——鄉間小路第17卷第27期
- <5> 有木里農場——鄉間小路第17卷第31期
- <6> 平林農牧場——鄉間小路第17卷第35期
- <7> 三角湖休閒中心——鄉間小路第17卷第38期

- <8> 走馬瀨農場——鄉間小路第18卷第1期
- <9> 頭城農場——鄉間小路第18卷第2期
- <10> 棲蘭森林遊樂區——鄉間小路第18卷第4期
- <11> 崑頭休閒農場——鄉間小路第18卷第5期
- <12> 嘉義農場——鄉間小路第18卷第6期
- <13> 東河休閒農場——鄉間小路第18卷第9期

本刊特約休閒農場 · 讀者優惠券

82年 8月31日以前有效

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

慈暉農場

團體旅遊專人安排
中型巴士專車接送

台北縣雙溪鄉平林村35號
(02) 493-3341 ~ 2 493-3000

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

有木里農場

瀑布 · 鱒魚 · 民宿
山林體驗
適合郊遊 · 渡假

台北縣三峽鎮 (02) 672-0758

門票：學生軍警票120元
成人150元
住宿：平常7折
假日9折

東勢林場

清幽比美溪頭
詩意有若陽明
適合郊遊 · 渡假
開會 · 講習

台中縣東勢鎮東新里勢林街6之1號 (04) 587-2191

門票7折優待
住宿8折優待
(非假日)

嘉義農場

歐風建築 · 白牆紅瓦
曾文水庫之濱 · 民宿農莊
滑草 · 射箭 · 森林浴 · 露營
烤肉 · 會議 · 渡假

嘉義縣大埔鄉西興村4鄰3號 (05) 252-1054 252-107

假日：門票8折
住宿8折
非假日：門票8折
住宿7折

龍頭休閒農場

挖冬筍 · 觀日出 · 看雲海
露營 · 滑草
渡假 · 會議

嘉義縣番路鄉公田村龍頭17號(阿里山公路44K)
(05) 258-6190 ~ 1 258-6440(FAX)

門票住宿
一律8折優待
(非假日)

走馬瀨農場

青青草原體驗
觀光 / 旅遊 / 渡假
露營 / 烤肉 / 會議
滑草 / 騎馬 / 嬉水

台南縣大內鄉二溪村唎里瓦60號
(06) 576-0280 ~ 4 (06) 576-0121 ~ 3

本刊特約休閒農場·讀者優惠券

82年8月31日以前有效

香格里拉農場

果園豐富之旅
景觀設計別出心裁
適合郊遊·露營

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

宜蘭縣冬山鄉廣興路120號

(039)511-456

頭城農場

自然資源豐富
戶外教學·渡假·野炊
蟲蝶鳥鳴·雞鴨成群·池魚肥美
桂竹林·櫻花谷·青春泉
龜山朝日·梗枋漁港
美景一覽無限

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

宜蘭縣頭城鎮更新里更新路125號 (039-772-222)

平林農牧場

清溪流過碧山頭
坐看牽牛織女星
擠牛奶·採水果
適合郊遊·露營

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

花蓮縣鳳林鎮林榮里永福街20號

(038)771-121

東河休閒農場

採桑養蠶
定點渡假·森林浴
湖溪步道·攀岩訓練
露營·烤肉·民宿
觀光果園

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

台東縣東河鄉北源村45鄰67號

(089)891-193
891-955

恒春農場

國內第一座生態農場
台灣地區羊品種最多的地方
空氣清新·雲彩美麗
請來享受自然與寧靜

門票5折優待
住宿8折優待
(非假日)

屏東縣恒春鎮山脚里湖內路100 (08)889-2633

棲蘭森林遊樂區

棲林鳥雀鳴野趣
蘭芷叢生送花香
苗圃·神木·湖泊
氣候涼爽·避暑勝地

門票一律30元
住宿65折優待
(週一到週五, 不含
春、寒、暑假及國訂
連續假日)

宜蘭縣大同鄉太平村土場巷62號

(039)809-606-9

澎湖天后宮山川門

木雕之美

攝影／劉燕明

鳥



民間故事



吊桶



天后宮木雕



八仙



開啟資訊生活

FTV-生活傳真

(02)3 6 2 9 9 7 7 · 傳真生活

F. T. V. 開放豐富生活資料庫，幫助您掌握資訊、輕鬆生活。只需一元，透過電話(3629977)語音查詢，即可經由電話或傳真機立即免費獲得所需資訊。

現在F.T.V.已正式推出… F.T.V.

- 進修園地 · 超越99
——企管、電腦、語文、升學、就業特考
移民、留學、兒童幼教、美容美髮…等。
- 婚嫁資訊廣場
——婚紗攝影、美容護膚、喜餅禮盒、喜宴餐廳、珠寶銀樓、家具飾品……等。
- 創業加盟廣場
——直銷、經銷、加盟店等。
- 海外旅遊廣場
——各大旅行社熱門推薦旅遊之行程。
- 暢銷雜誌專欄
——提供你各類雜誌當期最新內容簡介及各項活動宣傳。

另預計即將推出…

- 休閒生活娛樂廣場
- 辦公居家(裝潢)資訊廣場
- 投資理財消費資訊廣場
- 寵物、珍藏天地
- 百貨櫥窗促銷資訊廣場
- 兒童生活天地廣場……等十六大項

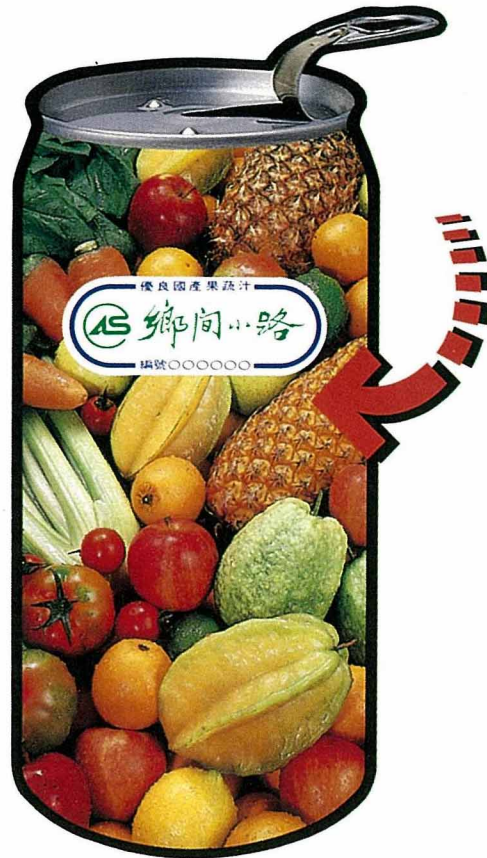
FTV 隨手撥電 · 訊息立現

● 語音查詢專屬資料庫代碼 ●

鄉間小路 雜誌 95720

撥電3629977—輸入代碼 95720
進入F.T.V.資料庫，雜誌精華——呈現
(當期內容，活動簡介，斬新訊息等)

誠實可靠



是優良國產果蔬汁的專屬標誌，
 只要掛有 **AS 鄉間小路**
 就是誠誠實實標示純度，
 讓你能安心喝到新鮮健康的
 優良國產果蔬汁！



使用本標誌 **AS 鄉間小路** 由
 行政院農委會
 省政府農林廳 聯合輔導
 食品工業發展研究所

選購果蔬汁，請認明

標誌。

